

CA 93XN032

INIS-XIV-107

11/3/92 *Canada Gazette Part II, Vol. 126, No. 6*

Gazette du Canada Partie II, Vol. 126, N° 6 SOR/DORS/92-149

Registration
SOR/92-149 27 February, 1992

ATOMIC ENERGY CONTROL ACT

AECB Cost Recovery Fees Regulations,
amendment

P.C. 1992-331 27 February, 1992

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Energy, Mines and Resources, pursuant to section 9 of the Atomic Energy Control Act, is pleased hereby to approve the amendments made on January 23, 1992 by the Atomic Energy Control Board to the AECB Cost Recovery Fees Regulations, approved by Order in Council P.C. 1990-535 of March 22, 1990*, in accordance with the schedule hereto.

SCHEDULE

1. Section 6 of the *AECB Cost Recovery Fees Regulations* is amended by adding thereto the following subsection:

"(6) Where a fee has been paid in respect of an application for a registered-user registration, the Board shall refund to the applicant \$30 for each full period of 31 days, beginning after the day on which this subsection comes into force, that remains in the fee period."

2. Subitem 6(4) of Part II of Schedule II to the said Regulations is revoked.

3. The footnote "*** See notes 9 and 10 at the end of Schedule II." following item 6 of Part II of Schedule II to the said Regulations is revoked and the following substituted therefor:

"*** See note 9 at the end of Schedule II."

4. Note 10 under the heading "Notes" of Schedule II to the said Regulations is revoked.

5. Item 10 of Part II of Schedule IV to the said Regulations is revoked.

Enregistrement
DORS/92-149 27 février 1992

LOI SUR LE CONTRÔLE DE L'ÉNERGIE ATOMIQUE

Règlement sur les droits pour le recouvrement des
coûts de la CCEA—Modification

C.P. 1992-331 27 février 1992

Sur recommandation du ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources et en vertu de l'article 9 de la Loi sur le contrôle de l'énergie atomique, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil d'agréer, conformément à l'annexe ci-après, les modifications apportées le 23 janvier 1992 par la Commission de contrôle de l'énergie atomique au Règlement sur les droits pour le recouvrement des coûts de la CCEA, agréé par le décret C.P. 1990-535 du 22 mars 1990*.

ANNEXE

1. L'article 6 du *Règlement sur les droits pour le recouvrement des coûts de la CCEA* est modifié par adjonction de ce qui suit :

«(6) Lorsqu'ont été payés les droits relatifs à une demande pour inscription de l'utilisateur inscrit, la Commission rembourse au demandeur 30 \$ par période complète de 31 jours qui reste dans la période d'application de ces droits après la date de l'entrée en vigueur de ce paragraphe.»

2. Le paragraphe 6(4) de la partie II de l'annexe II du même règlement est abrogé.

3. Le renvoi "*** Voir notes 9 et 10 à la fin de l'annexe II." à la fin de la partie II de l'annexe II, est abrogé et remplacé par ce qui suit :

*** Voir note 9 à la fin de l'annexe II.»

4. La note 10 sous l'intertitre «Notes» de l'annexe II du même règlement est abrogée.

5. L'article 10 de la partie II de l'annexe IV du même règlement est abrogé.